FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈ… DU C…

Province Ontario — District No. 55 West Algoma — S. District No. 12 — {Enumeration District / District du recenseur} — ward 3 {in / dans} Steelton Town — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 11 3901

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — George G. Tandeau — {Enumerator / Recenseur.}

Line. Ligne.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling-House.	Family, Household or Institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Give lot or concession and letter of industrial suburb (if in township or parish). Street and house number (if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.
	NUMÉROS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton, ou paroisse, ville, ville ou village. Donner concession et lot ou No. de cadastre pour la campagne, le banlieue. Rue et No. de la maison pour la ville, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	135	179	Peirson Marie	Ellacoram	F	wife	M	June	1882	28
2			" Emmey	" "	F	daughter	S	April	1900	1
3	136	180	West Louis	" "	M	Head	M	Nov	1880	27
4			" Mary	" "	F	wife	M	June	1883	27
5			" Martha	" "	F	daughter	S	June	1908	2
6			" John	" "	M	Son	S	Nov	1909	1
7			Davidson Hugh	" "	M	Lodger	M			24
8			Donaldson Maxwell	" "	M	Lodger	M			21
9	137	181	Allan Malcolm	" "	M	Head	M	Aug	1859	51
10			" Catherine	" "	F	Mother	W	Oct	1837	73
11			" George	" "	M	Brother	S	Jan	1871	40
12			Rayson Ethelin	" "	F	Domestic	S	Sep	1893	17
13	138	182	Harrison John	" "	M	Head	M	July		44
14			" Charlotte	" "	F	wife	M	Jan	1870	40
15	139	183	Mitchell Annie	added	F	Head	M	June	1870	33
16			" Peter	" "	M	Brother	S	Oct	1871	31
17	140	184	Kesmel Joseph	" "	M	Head	M			30
18			" Kattie	" "	F	wife	M			30
19			" Johann	" "	M	Son	S	Oct	1910	1
20	139		Kesmel Anna	" "	F	Head	M			45
21			" Marie	" "	F	wife	M			32
22			" John	" "	M	Son	S	June		2
23	141	190	King William	" "	M	Head	M	Mar	1880	31
24			" Jessie	" "	F	wife	M	Nov	1881	29
25			" Charles E	" "	M	Son	S	Oct	1904	3
26			" Lloyd E	" "	F	Daughter	S	June	1910	11/12
27	142	191	Mest Arthur	" "	M	Head	M	April	1873	38
28			" Charlotte	" "	F	wife	M	Oct	1877	27
29			" Esther	" "	F	Son	S	Nov	1899	11
30			" Samuel H	" "	M	Son	S	Nov	1900	10
31			" Liliana	" "	F	Daughter	S	May	1903	8
32			" Isabell	" "	F	Daughter	S	May	1906	5
33			" Margaret	" "	F	Daughter	S	Mar	1911	1/12
34	143	192	Lunney Mary	Mechanicsville	F	Head	W	June	1861	49
35			" Zachary	" "	M	Son	S	Jan	1888	23
36			" Jessie	" "	F	Son	S	April	1892	19
37	193		Parsons Richard	" "	M	Lodger	M	Sept	1870	41
38			" Anna	" "	F	Lodger	M	Feb	1888	23
39			" Isabella	" "	F	Daughter	S	Jan	1911	1/12
40	144	194	Douglas Elsie	" "	F	Head	W	Jan	1867	44
41			" Albert	" "	M	Son	S	July	1886	24
42			" Allan	" "	M	Son	S	Nov	1890	20
43			" Catherine	" "	F	Daughter	S	May	1893	18
44			" Agnes	" "	F	Daughter	S	June	1898	12
45	145		Morris William	added	M	Head	M	Nov		69
46			Morris Eva	" "	F	wife	M	Sept		24
47			Robson Leo	" "	M	Lodger	S			
48			Jacobs Hugo	" "	M	Lodger	S	March	1887	24
49			Jamieson Charles S.	" "	M	Lodger	S	June	1883	28
50			Hawkins Thomas	" "	M	Lodger	S	Mar		31

Line. Ligne.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. If naturalized. / Année de la naturalisation. Si naturalisé.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.
	11	12	13	14	15	16
1	France	1902	1910	French	Canadian	R. Catholic
2	"			French	Canadian	R. Catholic
3	Ontario			English	Canadian	Methodist
4	"			Scotch	Canadian	Methodist
5	"			English	Canadian	Methodist
6	"			English	Canadian	Methodist
7	"			Scotch	Canadian	Presbyterian
8	"			Scotch	Canadian	Presbyterian
9	"			Scotch	Canadian	Presbyterian
10	"			English	Canadian	Presbyterian
11	"			Scotch	Canadian	Presbyterian
12	"			Scotch	Canadian	Presbyterian
13	"			English	Canadian	Presbyterian
14	"			Irish	Canadian	Presbyterian
15	"			Scotch	Canadian	Presbyterian
16	England	1907		English	Canadian	Methodist
17	Galicia	1907		Polish	Austrian	R. Catholic
18	Galicia	1910		Polish	"	R. Catholic
19	"			Polish	"	R. Catholic
20	Galicia	1907		Polish	Austrian	R. Catholic
21	Galicia	1910		Polish	"	R. Catholic
22	Galicia	1910		Polish	"	R. Catholic
23	"			English	Canadian	Presbyterian
24	"			English	Canadian	Presbyterian
25	"			English	Canadian	Presbyterian
26	"			English	Canadian	Presbyterian
27	"			English	Canadian	Presbyterian
28	"			English	Canadian	Presbyterian
29	"			English	Canadian	Presbyterian
30	"			English	Canadian	
31	"			English	Canadian	
32	"			English	Canadian	
33	"			English	Canadian	
34	Germany			Jewish	Russian	Presbyterian
35	"			Jewish	Canadian	Presbyterian
36	"			Jewish	Canadian	Presbyterian
37	"			English	Canadian	Presbyterian
38	"			Irish	Canadian	Presbyterian
39	"			Irish	Canadian	Presbyterian
40	"			English	Canadian	Presbyterian
41	"			Welsh	Canadian	Presbyterian
42	"			Welsh	Canadian	Presbyterian
43	"			Welsh	Canadian	Presbyterian
44	"			Welsh	Canadian	Presbyterian
45	"			Welsh	Canadian	Presbyterian
46	England	1907		English	Canadian	Methodist
47				English	Canadian	Presbyterian
48	England	1910		English	Canadian	Presbyterian
49	England	1910		Welsh	Canadian	Presbyterian
50	"			Welsh	Canadian	Methodist

Line. Ligne.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than chief occupation, or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que celui de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State when person is employed by the week, month, year, piece, day, &c. / Mentionner si la personne est employée à la semaine, au mois, à l'année, à la pièce, à la journée, &c.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade. / Nombre de semaines durant lesquelles elle a travaillé en 1910 à chaque emploi ou métier.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade, if any. / Nombre de semaines durant lesquelles elle a travaillé en 1910 à chaque emploi ou métier, s'il y en a.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Total des gains en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. / Total des gains en 1910 provenant des autres emplois ou métiers, s'il y en a.	Rate of earnings per hour. / Taux du salaire par heure.	INSURANCE HELD AT DATE. ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE. Trade. Métier.	Against accident or sickness. Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance deducted from wages. Coût de l'assurance déduite du salaire.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Number of years at school since 1st January, 1910. / Nombre de mois à l'école depuis le 1er janvier 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can speak English. Sait parler l'anglais.	Illness. / Infirmités.
	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
1																		yes	yes			
2																		yes	yes			
3	Labourer			yes		Steel Plant	52	—	60	—	600		17½					yes	yes	English		
4																		—	—			
5																		yes	yes			
6																		yes	yes			
7	Labourer			yes		Steel Plant	28		60		360		20					yes	yes	English		
8	Labourer			yes		Steel Plant												yes	yes	English		
9	Labourer			yes		Saw Mill	42		60		500		20					yes	yes	English		
10																		yes	yes			
11	Labourer			yes		Saw Mill	42		60		840		20					yes	yes	English		
12	Domestic			yes		at Home work	52		60		624		10¢					yes	yes	English		
13	Labourer			yes		at Home					500							yes	yes	English		
14																		yes	yes			
15	Labourer			yes		Saw Mill	52		60		780		15½	—	500	600		yes	yes	English		
16																		yes	yes			
17	Labourer			yes		Steel Plant	52		72		650		12½					yes	yes	English		
18																		yes	yes			
19																		no	no			
20																						
21	Labourer			yes		Steel Plant	48		72		550		12½					yes	yes	English		
22																		yes	yes			
23																		no	no			
24	Labourer			yes		Steel Work in Mill	33		60		600		20	—	—			yes	yes	English		
25																		yes	yes			
26																						
27	Labourer			yes		at Docks	51		61		592		27½	—	—			yes	yes	English		
28																		yes	yes			
29																		yes	yes			
30																						
31																						
32																						
33																						
34	Labourer			yes		Saw Mill	48		60		250			—	—			yes	yes	English		
35	Labourer			yes		Steel Plant	52		72		650		12½	1000	—	1350		yes	yes	English		
36	Labourer			yes		Steel Plant	50	—	60		600		17½	1000	—	2800		yes	yes	English		
37						Machine Mason							25	—	—			yes	yes	English		
38																		yes	yes			
39																		yes	yes			
40	Labourer			yes		Saw Mill	52		60		250							yes	yes	English		
41	Labourer			yes		A.S.R.	51	—	72		600		25					yes	yes	English		
42	Labourer			yes		Saw Mill	44	—	60		528		22½					yes	yes	English		
43	Apprentice			yes		Structural	52		48		156							yes	yes	English		
44																		yes	yes			
45	Labourer			yes		Saw Mill	52		36		400		25	350		600	5	yes	yes	English		
46														350		600						
47																						
48	Labourer			yes		Saw Mill								1000	—	1350		yes	yes	English		
49	Labourer			yes		Saw Mill												yes	yes	English		
50	Labourer			yes		Foreman	7 months															